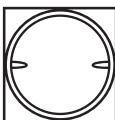




(SE)



#### Tallriksventil

Skruva bort ventiltallriken. Klipp filtret 1 cm större än öppningen. Gör med spetsen av saxen ett hål i filtret för ventilens centrumskruv.

Födela ett tunt klisterskikt på ventilenöppningens fläns. Tryck därefter fast filtret. När det fastnat kan ventiltallriken åter inskrivas och utmängden regleras som vanligt.



#### Klaffventil

Har ni en ventil utan sidosplåtar-klipp ett filter som är 2 cm längre och 2 cm bredare än ventilen. Klistra sedan fast filtret så att det skjuter över lika mycket runt om.

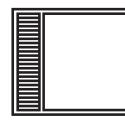


Har ni en ventil med sidoplåtar-lipp filtret något större än ventilöppningen. Passa sedan in filtret i ventilöppningen så att det står spänt mot sidorna.



#### Springventil

Mät ventilens bredd. Klipp av motsvarande filterlängd. Vik filtret dubbelt på längden. Håll filtret framför ventilen och klipp av det vid ventilskruven. Stoppa in filterbitarna dubbelvikta i ventilen, en på vardera sidan om skruven, med vikningen mot ytterväggen.



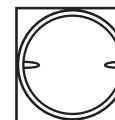
#### Vädringslucka (fönsterlucka)

Klipp till filtret så att det passar in precis mellan vädringsluckans karmar. Montera filtret med hjälp av de tre bifogade plastklämmorna (en upptill, en på mitten, en nertill).

Habo luftfilter rekommenderas särskilt för inblåsningsventiler i fastigheter med något slag av mekanisk ventilation.



(NO)



#### Tallerkenventil

Skru ut ventiltallerkenen. Klipp filteret 1 cm större enn åpningen. Lag et hull i filteret for ventilens senterskru med spissen av saksen.

Fordel et tynt lag med lim på ventilenåpningens flens. Trykk deretter fast filtret. Når filteret er festet kan ventiltallerkenen skues inn og luftmengden reguleres som vanlig.



#### Klaffventil

Har du en ventil uten sideplater - klipp til et filter som er 2 cm lengre og 2 cm bredere enn ventilen. Lim så fast filtret slik at det dekker hele åpningen.

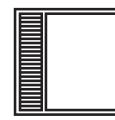


Har du en ventil med sideplater - klipp til filteret noe större enn ventilåpningen. Sett deretter inn filteret i ventilåpningen slik at det står spent mot sidene.



#### Spalteventil

Mål spaltens breddde. Klipp ut tilsvarende filterlengde. Filteret brettes i to på langs og plasseres deretter i spalten med bretten mot ytterveggen.



#### Lufteluks

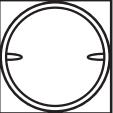
Klipp til filteret slik at det passer mellom luftelukens kamer. Monter filteret ved hjelp av de tre medfølgende plastklemmene, en opp, en på midten og en nede.

Habo luftfilter anbefales spesielt for inntaksventiler i hus med noen form for mekanisk ventilasjon.



(DK)

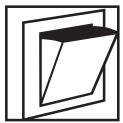
#### Ventiltor

 Skru ventilpladen af. Skær filteret 1 cm større end åbningen. Med spidsen af saksen laves et hul i filteret til ventilens midterskrue.  
Påfør et tyndt lag klæbemiddel på kanten af ventilåbningen. Tryk derefter filteret solidt på. Når den sidder fast, kan ventilkiven skrues i igen og luftmængden reguleres som normalt.



#### Klapventil

Hvis du har en ventil uden sideplader, skal du skære filteret på 2 cm længere og 2 cm bredere end ventilen. Lim filteret, så den dækker hele åbningen.

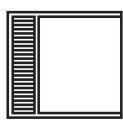


Hvis du har en ventil med sideplader - klip filtret lidt større end ventilåbningen. Indsæt derefter filteret på ventilåbningen, så den spændes mod siderne.



#### Vinduesventil

Mål bredden af ventilen. Klip den tilsvarende filterlængde af. Fold filteret på midten på langs og placeres derefter i ventil med folden mod ydervæggen.



#### Luftluge

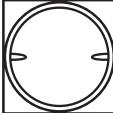
Klip filtret til, så det passer mellem luftlugens rammer. Monter filteret ved hjælp af de tre medfølgende plastikklemmer, en op, en i midten og en nede.

Habo luftilter anbefales især til indugsningsventiler, dvs huse med en eller anden form for mekanisk ventilation.



(FI)

#### Lautasventtiili

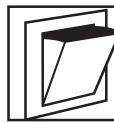
 Ruuva irti venttiililevy. Leikkaa suodatin 1 cm suuremmaksi kuin aukko. Tee saksienkärjellä reikä suodattimeen venttiilin keskellä olevalle ruuville.

Kiinnitä kaksipuolinen teippi venttiiliaukon laippaan. Paina suodatin paikoilleen. Kun se on liimautunut, venttiililevy ruuvataan takaisin kiinni.



#### Klaffiventtiili

Jos venttiili on ilman sivulevyjä, leikkaa suodatin 2 cm pidemmäksi ja leveämäksi kuin venttiili. Kiinnitä suodatin niin, että se on yli saman verran joka puolelta.

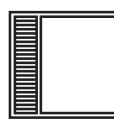


Jos venttiiliissä on sivulevyt, leikkaa suodatin hieman suuremmaksi kuin venttiilin aukko. Sovita suodatin venttiiliin niin, että se on tiukasti kiinni sivuista.



#### Korvausilmaventtiili

Mittaa venttiilin leveys. Leikkaa vastaava pituus suodattimesta. Taita suodatin puoliksi pituussuunnassa. Pidä suodatin venttiilin edessä ja leikkaa siihen viilot venttiilien ruuvien kohdalle. Aseta suodatin taitettuna kaksin kerroin venttiiliin ruuvien molemmien puolin, taite ulkoseinään päin.



#### Tuuletusikkuna

Leikkaa suodatin ikkunankehyn kokoiseksi. Kiinnitä se mukana olevilla muovikiinnittimillä (yksi yläpuolelle, yksi keskelle ja yksi alapuolelle).

Habo-suodattimia suositellaan erityisesti kiinteistöihin, joissa on painovoimainen ilmanvaihto.